

Mindig az Ön rendelkezésére áll!

Regisztrálja termékét és vegye igénybe a rendelkezésre álló támogatást:
www.philips.com/support

BTB2470



Felhasználói kézikönyv

PHILIPS

Tartalomjegyzék

1	Fontos!	2
	Biztonság	2
2	Az Ön mikrorendszere	3
	Bevezetés	3
	A doboz tartalma	3
	A főegység áttekintése	4
	A távvezérlő áttekintése	5
3	Kezdő lépések	7
	Az FM-antenna csatlakoztatása.	7
	Tápcsatlakozás bekötése	7
	A távvezérlő előkészítése	7
	Óra beállítása	8
	Bekapcsolás	8
4	Lejátszás	9
	Lejátszás lemezzről	9
	Lejátszás USB-eszkörről	9
	Lejátszásvezérlés	10
	Ugrás egy adott műsorszámra	10
	Műsorszámok beprogramozása	10
	Lejátszás Bluetooth-kompatibilis készülékekről	10
5	Rádióhallgatás	13
	DAB+ rádió hallgatása	13
	FM-rádió hallgatása	14
6	Hangbeállítás	17
	Előre beállított hangzás kiválasztása	17
	Hangerő beállítása	17
	Hang némítása	17
7	Egyéb jellemzők	18
	Ébresztési időzítő beállítása	18
	Elalvási időzítő beállítása	18
	Külső eszköz hallgatása	18
	Fejhallgató használata	19
	A kijelző fényerejének beállítása.	19
8	Termékadatok	20
	Termékjellemzők	20
	Tájékoztató USB-lejátszhatóságról	21
	Támogatott MP3-lemezformátumok	21
	RDS-programtípusok	21
9	Hibakeresés	23
10	Megjegyzés	25
	Megfelelőségi nyilatkozat	25

1 Fontos!

Biztonság

- Győződjön meg róla, hogy elegendő hely van a termék körül a megfelelő szellőzéshez.
- Kizárólag a gyártó által javasolt tartozékokat használja.
- Akkumulátor használata VIGYÁZAT – Az akkumulátorszivárgás személyi sérülést, tárgyak/eszközök vagy magának a készüléknek a károsodását okozhatja, ezért:
 - Megfelelően helyezze be az akkumulátort, ügyeljen a készüléken látható + és - jelölésekre.
 - Vegye ki az akkumulátort, ha hosszabb ideig nem használja a készüléket.
 - Az akkumulátor nem tehető ki sugárzó hőnek, mint például napsugárzás, tűz vagy hasonló.
- A készüléket nem érheti nedvesség és kifröccsent folyadék.
- Ne helyezzen a készülékre semmilyen veszélyforrást (pl. folyadékkal töltött tárgyat, égő gyertyát).
- Ahol a közvetlen csatlakoztatás adaptere használatos megszakítóeszközként, a megszakítóeszköznek mindig szabadon hozzáférhetőnek kell lennie.



Figyelem

- A készülék borítását megbontani tilos.
- Tilos a készülék bármely alkatrészének a kenése.
- Tilos a készüléket más elektromos berendezésre ráhelyezni.
- Ne tegye ki a terméket közvetlen napfény, nyílt láng vagy hő hatásának.
- Tilos belenézni a készülékben található lézersugárba.
- Gondoskodjon arról, hogy a hálózati kábel vagy csatlakozó könnyen hozzáférhető legyen, és így a készüléket le tudja választani a hálózati áramról.

Hallásvédelem



Vigyázat

- A halláskárosodás megelőzése érdekében korlátozza a fejhallgató nagy hangerő melletti használatát, és válasszon biztonságos hangerőszintet. Minél nagyobb a hangerő, annál rövidebb a hallás szempontjából még biztonságosnak számító időtartam.

Tartsa be a következő tanácsokat a fejhallgató használata során.

- Az eszközöt indokolt ideig, ésszerű hangerőn használja.
- Ügyeljen arra, hogy a hangerőt akkor se növelje, amikor hozzászokott a hangerőhöz.
- Ne állítsa a hangerőt olyan magasra, hogy ne hallja a környező zajokat.
- Fokozottan figyeljen, vagy egy időre kapcsolja ki a készüléket, ha nagyobb körütekintést igénylő helyzetben van.
- A fül- és fejhallgatók használatából eredő túlzott hangnyomás halláskárosodást okozhat.

2 Az Ön mikrorendszere

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában! A Philips által biztosított támogatás teljes körű igénybevételéhez regisztrálja a terméket a www.Philips.com/welcome címen.

Bevezetés

A készüléken a következő funkciók használhatók:

- audiolemezek, Bluetooth-kompatibilis eszközök, USB-tárolóeszközök és egyéb külső eszközök hallgatása.
- DAB (Digital Audio Broadcasting) vagy FM rádióállomások hallgatása.

Kiválaszthatja az alábbi hangeffektusok egyikét:

- Kiegyensúlyozott, meleg, élénk, tiszta és erőteljes

A készülék a következő médiaformátumokat támogatja:

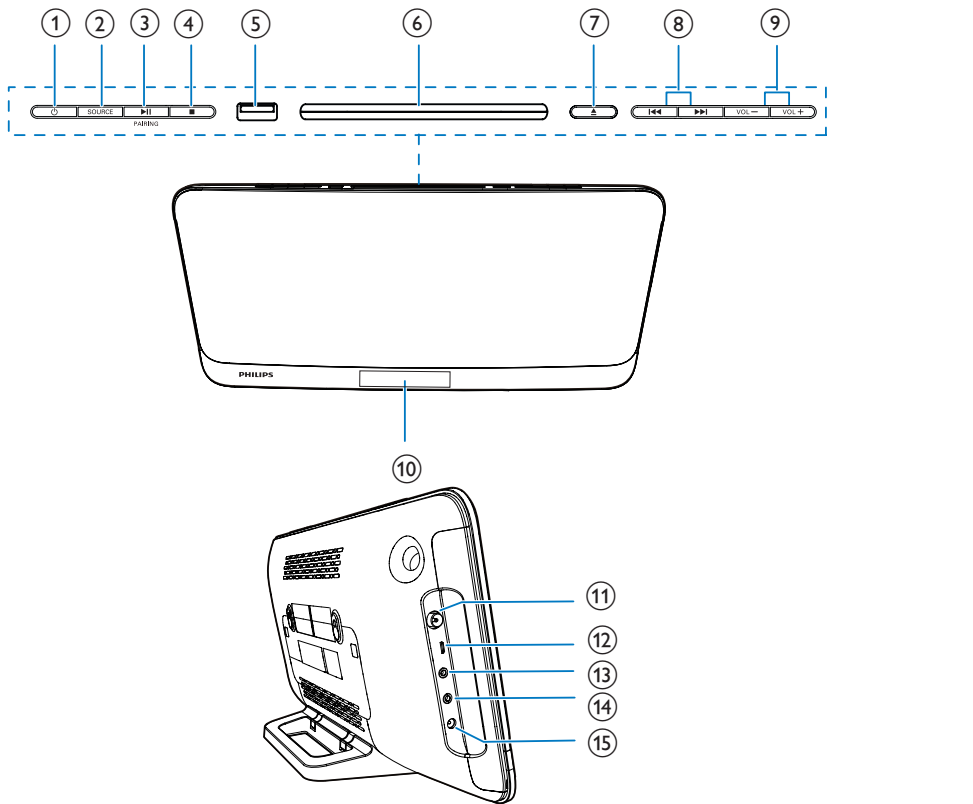


A doboz tartalma

Ellenőrizze és azonosítsa be a csomag tartalmát:

- Főegység
- 1 db FM antennakábel
- Távezérlő (egy db AAA elemmel)
- Rövid használati útmutató
- Biztonsági lap
- Fali rögzítési lap

A főegység áttekintése



1

- A készülék be- és kikapcsolása.
- Készenléti üzemmódba vagy Eco készenléti üzemmódba kapcsolás.

2 SOURCE

- Nyomja meg a forrás kiválasztásához: DISC, USB, DAB, TUNER, BT, AUDIO IN.

3 PAIRING

- Lejátszás indítása, szüneteltetése és folytatása.
- Bluetooth üzemmódban tartsa nyomva 3 másodpercig a párosítási módba való belépéshez.

4

- Lejátszás leállítása vagy program törlése.

5

- USB-aljzat.

6 Lemeztálca

7

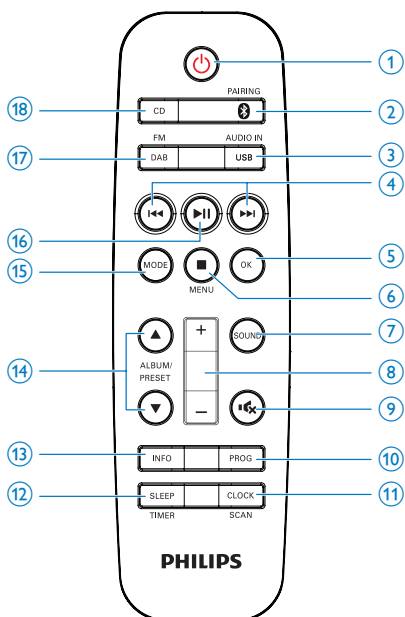
- A lemeztálca kinyitása illetve bezárása.

8

- Ugrás az előző/következő műsorszámra.
- Keresés egy műsorszám/lemez/USB-forrás tartalmán belül.
- Hangoljon be egy rádióállomást.
- Az idő beállítása.

- ⑨ **VOL+/VOL-**
 - Hangerő beállítása.
- ⑩ **Kijelzőpanel**
- ⑪ **FM ANT**
 - FM-antennaaljzat
- ⑫ **MICRO USB**
 - Csak DAB-frissítéshez.
- ⑬ 
 - Fejhallgató-csatlakozó.
- ⑭ **AUDIO IN**
 - Audiobemeneti aljzat (3,5 mm) külső audioeszközökhöz.
- ⑮ **DC IN 12V == 2.5A**
 - Fali aljzat.

A távvezérlő áttekintése



- ① 
 - A készülék be- és kikapcsolása.
 - Eco gazdaságos készenléti üzemmódba vagy készenléti üzemmódba kapcsolás.
- ②  **/PAIRING**
 - A gomb lenyomásával választhatja ki a BT (Bluetooth) forrást.
 - Bluetooth üzemmódban, három eszköz csatlakozása esetén, nyomja le és tartsa lenyomva a gombot 3 másodpercig az első csatlakoztatott eszköz leválasztásához, és a párosítási üzemmódba való belépéshez.
 - Bluetooth üzemmódban, egy eszköz csatlakozása esetén, nyomja le és tartsa lenyomva a gombot 3 másodpercig a párosítási üzemmódba való belépéshez.
- ③ **USB/AUDIO IN**
 - A gomb többszöri lenyomásával választhat USB vagy AUDIO IN forrást.
- ④ 
 - Ugrás az előző/következő műsorszámra.
 - Keresés egy műsorszám/lemez/USB-forrás tartalmán belül.
 - Hangoljon be egy rádióállomást.
 - Az idő beállítása.
- ⑤ **OK**
 - Hagyja jóvá a kiválasztást.
 - Váltás FM sztereó és monó sugárzás között.
- ⑥  **/MENU**
 - Lejátszás leállítása vagy program törlése.
 - Belépés a DAB+ vagy FM menübe.
- ⑦ **SOUND**
 - Előre beállított hanghatás kiválasztása.
- ⑧ **+/-**
 - Hangerő beállítása.
- ⑨ 
 - Hangerő némítása vagy visszaállítása.

⑩ PROG

- Műsorszámok beprogramozása.
- Rádióállomások beprogramozása.

⑪ CLOCK/SCAN

- Óra beállítása.
- Óra megtekintése.
- FM vagy DAB+ rádióállomások keresése.

⑫ SLEEP/TIMER

- Elalvási időzítő beállítása.
- Ébresztési időzítő beállítása.

⑬ INFO

- Az aktuális állapot vagy a lemez adatainak megjelenítése.
- A kiválasztott FM rádióállomásokhoz RDS adatok megjelenítése (ha rendelkezésre állnak ilyenek).

⑭ ALBUM/PRESET ▲ / ▼

- Tárolt rádiócsatorna kiválasztása.
- Ugrás az előző/következő albumra.

⑮ MODE

- Ismétlődő vagy véletlen sorrendű lejátszási mód kiválasztása.

⑯ ►||

- Lejátszás indítása, szüneteltetése és folytatása.

⑰ DAB/FM

- A gomb többszöri lenyomásával választhat DAB vagy FM forrást.

⑱ CD

- A DISC (lemez-)forrás kiválasztása.

3 Kezdő lépések



Vigyázat

- A készülék vezérlőinek jelen kézikönyvben leírtaktól eltérő működtetése, illetve működésének módosítása veszélyes lézersugárzást vagy más szempontból kockázatos működést eredményezhet.

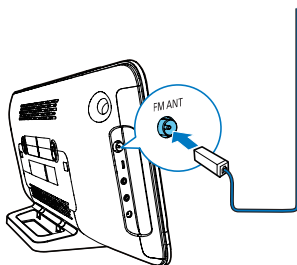
A fejezetben bemutatott műveleteket a megadott sorrendben végezze el. Ha a Philips vállalat ügyfélszolgálatához fordul, szükség lesz a termék típus- és sorozatszámára egyaránt. A típusszám és a sorozatszám a készülék hátulsó részén található. Írja ide a számokat:

Típusszám _____

Gyári szám _____

Az FM-antenna csatlakoztatása.

- Mielőtt rádiót hallgat, csatlakoztassa a mellékelt antennát az eszközhez.

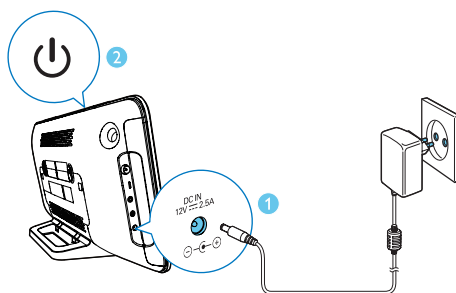


Tápcsatlakozás bekötése



Vigyázat

- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Győződjön meg róla, hogy a tápfeszültség megegyezik a főegység hátulján feltüntetett feszültséggel.
- Áramütésveszély! Mielőtt csatlakoztatná a váltakozó áramú hálózati adaptert, győződjön meg arról, hogy az adaptercsatlakozó-átalakító megfelelően van rögzítve. A táphálózati adapter kihúzásakor mindig a csatlakozódugaszt fogja, és ne a vezetékét.
- A táphálózati adaptert mindig csak az összes többi csatlakoztatás kialakítása után csatlakoztassa.



A távvezérlő előkészítése

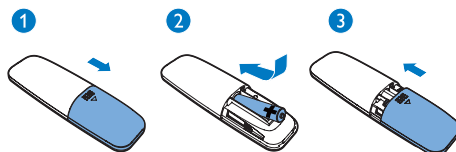


Vigyázat

- Fennáll a termék károsodásának veszélye! Ha hosszabb ideig nem használja a távvezérlőt, vegye ki a készülékből az akkumulátorokat.

A távvezérlő elemeinek cseréje:

- 1 Nyissa ki az elemtartó rekesz fedelét.
- 2 Helyezze be a tartozék AAA elemet a polaritás jelzéseinek megfelelően (+/-).
- 3 Zárja be az elemtartó rekeszt.



Óra beállítása

- 1 Készenléti üzemmódban nyomja le három másodpercre a távvezérlő **CLOCK** gombját.
↳ Ekkor megjelenik a **[24H]** vagy **[12H]** óraformátum.
- 2 A **◀◀ / ▶▶** gomb megnyomásával választhat a **[24H]** és **[12H]** óraformátumok közül.
- 3 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **CLOCK** gombot.
↳ Megjelennek és villogni kezdenek az órát jelző számjegyek.
- 4 Nyomja meg a **◀◀ / ▶▶** gombot az óra kiválasztásához, majd az **CLOCK** gombot a választás megerősítéséhez.
↳ Megjelennek és villogni kezdenek a percet jelző számjegyek.
- 5 A **◀◀ / ▶▶** gomb segítségével állítsa be a percet, majd a **CLOCK** gombbal hagyja jóvá a beállítást.
↳ Az LCD-kijelzőn megjelenik a **[SYNC ON]** ikon.
- 6 Nyomja meg a **◀◀ / ▶▶** gombot annak kiválasztásához, hogy a rendszeróra szinkronba kerüljön az időjeleket sugárzó RDS rádióállomással vagy DAB+ állomással, majd a **CLOCK** gomb megnyomásával hagyja jóvá a kiválasztást.

Megjegyzés

- Ha a felhasználó 10 másodpercen belül nem nyom meg egy gombot sem, a rendszer automatikusan kilép az órabeállítási módból.

Tanács

- A **CLOCK** gomb megnyomásával megtekintheti az órainformációt bekapcsolt módban.

Bekapcsolás

- Nyomja meg a **⏻** gombot.
↳ Az egység visszaáll az utoljára kiválasztott forrásra.

Készenléti üzemmódba kapcsolás

- A készülék készenléti üzemmódba kapcsolásához ismételten nyomja meg a **⏻** gombot.
↳ Az óra (ha be lett állítva) megjelenik a panelen.

ECO készenléti üzemmódba váltás:

- Tartsa lenyomva a **⏻** gombot legalább 3 másodpercig.
↳ A kijelzőpanel elhalványul.

Megjegyzés

- 15 perc készenléti üzemmód után a készülék Eco készenléti üzemmódba kapcsol.

A készenléti üzemmód és az ECO készenléti üzemmód közötti váltás:

- Tartsa lenyomva a **⏻** gombot legalább 3 másodpercig.

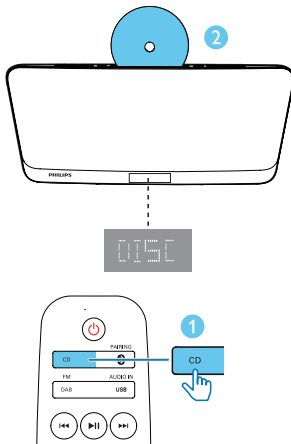
4 Lejátszás

Lejátszás lemezről

Megjegyzés

- Ellenőrizze, hogy a lemezen van-e lejátszható audiotartalom.

- 1 A **CD** gombbal válassza ki a **DISC** (lemez) forrást.
- 2 Helyezzen egy lemezt a lemeztartóba úgy, hogy a feliratos oldal nézzen Ön felé.
↳ A lejátszás automatikusan megkezdődik. Ha nem, nyomja meg a **▶||** gombot.

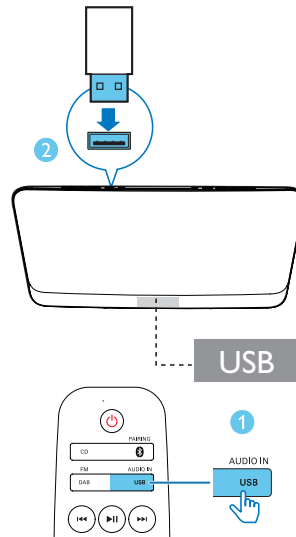


Lejátszás USB-eszköztől

Megjegyzés

- Ellenőrizze, hogy az USB-eszköz rendelkezik-e lejátszható audiotartalommal (lásd 'Termékatatok', 20. oldal).

- 1 A **USB/AUDIO IN** gomb ismételt megnyomásával választhatja ki az **USB**-forrást.
- 2 Csatlakoztassa az USB-készüléket a **↳** csatlakozóhoz.
↳ A lejátszás automatikusan megkezdődik. Ha nem, nyomja meg a **▶||** gombot.



Lejátszásvezérlés

ALBUM/ PRESET ▲ / ▼	Mappa kiválasztása.
◀◀ / ▶▶	Válasszon ki egy hangfájlt.
▶	A lejátszás szüneteltetése és folytatása.
■ / MENU	Lejátszás leállítása.
MODE	Elérhető lejátszási mód kiválasztása. • [REPEAT ONE] (egy ismétlése): az aktuális műsorszám ismétlése • [REPEAT ALB] (album ismétlése): az aktuális album műsorszámainak ismétlése • [REPEAT ALL] (összes ismétlése): az összes műsorszám ismétlése • [SHUFFLE ON] (véletlenszerű lejátszás bekapcsolva): az összes műsorszám véletlenszerű lejátszása • [OFF] (kikapcsolva): a műsorszámok lejátszása sorban
+/-	A hangerő növelése vagy csökkentése.
🔊	Hang elnémítása vagy visszaállítása.

Ugrás egy adott műsorszámra

CD-nél:

Másik zeneszám kiválasztásához nyomja meg a ◀◀ / ▶▶ gombot.

MP3-lemez és USB esetén:

- 1 Album vagy mappa kiválasztásához nyomja meg a **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** gombot.
- 2 Zeneszám vagy fájl kiválasztásához nyomja meg a ◀◀ / ▶▶ gombot.

Műsorszámok beprogramozása

Legfeljebb 20 műsorszám beprogramozására van lehetőség.

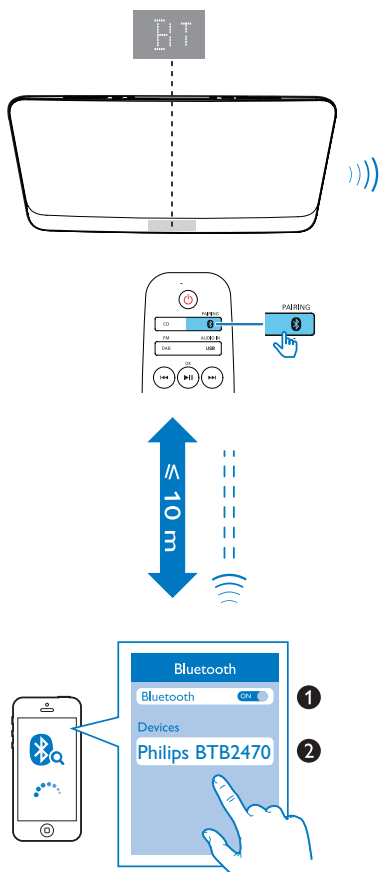
- 1 Állítsa le a lejátszást, majd nyomja le a **PROG/SCAN** gombot a programozási üzemmódba lépéshez.
- 2 MP3-műsorszámok lejátszásához az **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** gombokkal választhat albumot.
- 3 Nyomja le a ◀◀ / ▶▶ gombot egy műsorszám kiválasztásához, majd a jóváhagyáshoz nyomja le a **PROG/SCAN** gombot.
- 4 További műsorszámok programozásához ismételje meg a 2-3. lépést.
- 5 A ▶|| gombbal lejátszhatja a beprogramozott műsorszámokat.
 - A program törléséhez állítsa le a lejátszást, majd nyomja meg a ■ / MENU gombot.

Lejátszás Bluetooth-kompatibilis készülékekről

Megjegyzés

- Mielőtt eszközt párosítana a készülékkel, tekintse át a készülék felhasználói kézikönyvének Bluetooth-kompatibilitással kapcsolatos részét.
- Az adapter nem használható garantáltan minden Bluetooth készülékkel.
- Az egység és az eszköz között található bármilyen akadály csökkentheti a működési távolságot.
- Az egység és a Bluetooth funkciók eszköz közötti optimális működési távolság körülbelül 10 méter.
- Az egység akár 2 korábban csatlakoztatott Bluetooth-eszközt képes tárolni memóriájában.

A hangszórón keresztüli, vezeték nélküli zenehallgatáshoz párosítania kell a Bluetooth funkciók eszközt az egységgel.



folyamatosan kéken világít, és az egység hangjelzést ad.

↳ A „BT” felirat megjelenik.

4 Zenelejátszás a csatlakoztatott eszközön.

↳ Audio adatfolyam továbbítása a Bluetooth eszköztől az egységre.

- Ha nem sikerül megtalálnia a „Philips BTB2470” elemet, vagy nem párosítható ezzel az egységgel, a párosítási üzemmódba való belépéshez nyomja meg és három másodpercig tartsa nyomva a **0 /PAIRING** gombot, amíg egy hangjelzést nem hall.

A Bluetooth-kompatibilis készülék csatlakozásának bontása:

- Kapcsolja ki a Bluetooth funkciót az eszközön; vagy
- helyezze az eszközt a hatótávolságon kívülre.

Második eszköz párosítása és csatlakoztatása

Legfeljebb három Bluetooth-kompatibilis eszközt párosíthat és csatlakoztathat egyszerre aktívan a termékhez.

Csatlakoztatás és lejátszás egy második Bluetooth-kompatibilis eszköztől

- Tartsa nyomva a **0 /PAIRING** (párosítás) gombot 3 másodpercig a párosítási módba való belépéshez.
 - ↳ A Bluetooth jelzőfény kéken, gyorsan villog.
 - ↳ A készülék egy hangjelzést ad.
- Egy másik, csatlakoztatott készülékről történő lejátszáshoz állítsa le az aktuális eszköztől történő streamelést, majd indítsa el a lejátszást a másik eszköztől.

- 1 Nyomja meg a **0 /PAIRING** gombot a **Bluetooth**-forrás kiválasztásához.
 - ↳ **[BT]** (Bluetooth) üzenet jelenik meg.
 - ↳ A Bluetooth jelzőfény kéken villog.
- 2 Az A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) használatát támogató készüléken engedélyezze a Bluetooth funkciót és keressen párosítható Bluetooth eszközöket (a készülék használati útmutatója szerint).
- 3 Válassza ki a „Philips BTB2470” elemet a Bluetooth-kompatibilis eszközön, és szükség esetén írja be a „0000” párosítási jelszót.
 - ↳ A sikeres párosítást és csatlakoztatást követően a Bluetooth jelzőfény

Csatlakoztatás és lejátszás egy negyedik

Bluetooth-kompatibilis eszközről

- Tartsa nyomva a  /PAIRING (párosítás) gombot 3 másodpercig a párosítási módba való belépéshez.
 - ↳ Az elsőként csatlakoztatott, vagy a zenelejátszást éppen nem végző eszköz csatlakoztatása megszűnt.
 - ↳ A készülék egy hangjelzést ad.

5 Rádióhallgatás



Tanács

- Helyezze az antennát a TV-től vagy más sugárzó forrásoktól a lehető legmesszebbre.
- Ellenőrizze, hogy csatlakoztatta-e a mellékelt FM-antennát.
- Az optimális vétel érdekében húzza ki teljesen az antennát és állítsa a megfelelő helyzetbe.



Megjegyzés

- Ha nem található DAB+ rádióállomás, **[NO DAB]** (nincs DAB) felirat jelenik meg, majd újra megjelenik a **[FULL SCAN]** (átfogó keresés) felirat.

Rádióállomás behangolása az elérhető állomáslistáról:

DAB+ üzemmódban a **◀◀ / ▶▶** gomb többszöri megnyomásával navigálhat az elérhető DAB+ rádióállomások között.

DAB+ rádióállomások automatikus tárolása



Megjegyzés

- A DAB+ hangszugárzás időnként új állomásokkal és szolgáltatásokkal bővül. Ahhoz, hogy a DAB+ rádióállomásokat és szolgáltatásokat el tudja érni, rendszeresen végezzen átfogó keresést.

DAB+ rádió hallgatása

A digitális hangszugárzás (DAB+) digitális rádiózást tesz lehetővé egy kiépített adóhálózat segítségével. Nagyobb választási lehetőséget, jobb hangminőséget és több információt biztosít a hallgatóknak.

DAB+ rádióállomások behangolása



Megjegyzés

- Húzza ki teljes hosszúságúra az antennát.

- 1 A **DAB/FM** gomb többszöri megnyomásával válassza ki a **DAB** forrást.
↳ A **[FULL SCAN]** (átfogó keresés) felirat jelenik meg.
- 2 Nyomja meg a **OK** gombot az átfogó keresés elindításához.
↳ Az egység automatikusan tárol minden DAB+ rádióállomást, és sugározza az első elérhető adó műsorát.
↳ Az egység a memóriájában tárolja az állomáslistát. Amikor a következő alkalommal bekapcsolja az egységet, már nem kerül sor az állomáskeresésre.

- 1 DAB+ üzemmódban nyomja meg és tartsa nyomva a **CLOCK/SCAN** gombot 3 másodpercnél hosszabb ideig.
↳ Az egység megkeresi és tárolja az összes rendelkezésre álló DAB+ rádióállomást és sugározza az első elérhető állomás műsorát.

- 2 A **◀◀ / ▶▶** gomb lenyomásával válasszon ki egy automatikusan tárolt rádióállomást.

DAB+ rádióállomások manuális tárolása



Megjegyzés

- Legfeljebb 20 előre beállított DAB+ rádióállomás tárolására van lehetőség.

- 1 Hangoljon be egy DAB+ rádióállomást.
- 2 A tárolási üzemmód aktiválásához nyomja meg az **PROG** gombot.

- 3 Nyomja meg a **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** gombot egy előre beállított szám kiválasztásához.
- 4 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **PROG** gombot.
 ↳ Megjelenik az előre beállított állomás neve.
- 5 További DAB+ állomások mentéséhez ismételje meg a fenti lépéseket.
- 6 Nyomja meg a **ALBUM/PRESET ▲ / ▼** gombot egy manuálisan tárolt állomás kiválasztásához, majd a jóváhagyáshoz nyomja meg a **OK** gombot.

Megjegyzés

- Egy előre beállított DAB+ állomás törléséhez állítson be egy másikat a helyére.

DAB+ információ megjelenítése

- A DAB+ rádió hallgatása közben nyomja meg ismételten a(z) **INFO** gombot a következő információkon való végiglépkedéshez (ha rendelkezésre állnak):
 - Állomásnév
 - RDS TEXT szöveges üzenet
 - Dinamikus címkeszegmens
 - Programtípus
 - Együttes neve
 - Frekvencia
 - Jelhiba-sebesség
 - Bitsebesség
 - Audió állapota (DAB, DAB+)
 - Idő
 - Dátum

A DAB+ menü használata

- 1 DAB+ üzemmódban a **■ /MENU** gomb lenyomásával léphet be a DAB+ menübe.
- 2 Az alábbi menülehetőségek görgetéséhez nyomja meg a **◀◀ / ▶▶** gombot:

- **[FULL SCAN]** (átfogó keresés): az összes fogható DAB+ rádióállomás megkeresése és tárolása.
- **[MANUAL]** (kézi): DAB+ állomások manuális hangolása.
- **[PRUNE]** (eltávolítás): az összes nem fogható állomás eltávolítása az állomáslistáról.
- **[SYSTEM]** (rendszer): rendszerbeállítások elvégzése.

- 3 Valamely lehetőség kiválasztásához nyomja meg a(z) **OK** gombot.
- 4 Ha allehetőség is rendelkezésre áll, ismételje meg a 2-3. lépést.

[SYSTEM] (rendszer)

- **[RESET]** (visszaállítás): az összes beállítás visszaállítása a gyári alapértékekre.
- **[UPGRADE]** (frissítés): szoftver frissítése, amennyiben rendelkezésre áll.
- **[SW VER]** (szoftververzió): az egység szoftververziójának mutatása.

Megjegyzés

- Ha 30 másodpercen belül nem nyomja meg valamelyik gombot, a készülék kilép a menüből.

FM-rádió hallgatása

Rádióállomások behangolása

- 1 Az **DAB/FM** gomb ismételt megnyomásával választhatja ki a tunerforrást.
- 2 Tartsa nyomva a **◀◀ / ▶▶** gombot 3 másodpercig.
 ↳ Az FM-tuner automatikusan behangol egy megfelelő erősséggel fogható állomást.
- 3 Ismételje meg a 2. lépést további állomások beállításához.

Gyengén fogható állomás behangolása:

- Nyomja meg ismételten a ◀◀ / ▶▶ gombot, amíg meg nem találja az optimális vétel helyét.

FM-rádióállomások automatikus tárolása

Megjegyzés

- Megjegyzés: legfeljebb 20 előre beállított rádióállomás (FM) tárolására van lehetőség.

- 1 Hangolás üzemmódban a ■/MENU gomb lenyomásával léphet az FM rádió menübe.
↳ A [SCAN] (keresés) felirat megjelenik.
- 2 Nyomja le a OK, majd a ◀◀ / ▶▶ gombot a menüpontok görgetéséhez:
 - [STRONG] (erős állomások): csak az erős jelet sugárzó állomások keresése.
 - [ALL] (minden állomás): minden elérhető FM-rádióállomás keresése.
- 3 A OK gomb segítségével válasszon ki egy beállítást, majd a ■/MENU gombbal lépjen ki a menüből.
- 4 Az FM hangolás módban tartsa nyomva a CLOCK/SCAN gombot.
↳ Az keresett állomások a 2. lépésben kiválasztottakon alapulnak.
↳ Az egység az első keresett FM rádióállomásokat sugározza.

FM-rádióállomások kézi tárolása

- 1 Hangoljon be egy FM rádióállomást.
- 2 A(z) PROG gomb lenyomásával lépjen programozási üzemmódba.
↳ Villogni kezd a [PROG] (program) felirat.
- 3 A ALBUM/PRESET ▲ / ▼ többszöri lenyomásával válasszon ki egy rádiófrekvenciát.

- 4 Megerősítéshez nyomja meg az PROG gombot még egyszer.
↳ Megjelenik az előre beállított állomás frekvenciája.
- 5 További FM állomások tárolásához ismételje meg a fenti lépéseket.

Megjegyzés

- Előre beállított állomás törléséhez állítson be egy másikat a helyére.

Tárolt rádióállomás kiválasztása

- FM üzemmódban a ALBUM/PRESET ▲ / ▼ gombbal választhat ki egy tárolt rádiófrekvenciát, majd a OK gombbal hagyhatja jóvá.

RDS információk megjelenítése

A rádióadatrendszer (RDS) szolgáltatással FM-rádióállomások jeleníthetnek meg kiegészítő információkat a készüléken.

- 1 RDS állomás behangolása
- 2 Nyomja meg többször a(z) INFO gombot a következő információkon való végiglépkedéshez (ha rendelkezésre állnak).
 - Rádió szöveges üzenet
 - Programtípus
 - Frekvencia
 - Sztereo/monó
 - Idő

A sztereó/monó sugárzás kiválasztása



Megjegyzés

- A sztereó sugárzás a hangolóegység mód alapértelmezett beállítása.
 - Gyengén fogható állomásoknál váltson monó módba a jobb vételért.
-
- A sztereó és monó sugárzás közti váltáshoz nyomja meg FM-hangolóegység módban a **OK** gombot.
 - ↳ Az **[ST]** (Szttereó) felirat jelenik meg, ha a rádió sztereóban sugároz.

6 Hangbeállítás

A következő műveleteket minden támogatott média esetében alkalmazhatja.

Előre beállított hangzás kiválasztása

- A **SOUND** gomb többszöri lenyomásával válasszon előre beállított hangeffektust.
 - **Balanced**(kiegyensúlyozott),
Warm(meleg), **Bright**(élénk),
Clear(tiszta) és **Powerful**(erőteljes).

Hangerő beállítása

- A távvezérlőn nyomja meg többször a következőt: **+/-**.
- Nyomja meg többször a főegység **VOL+ / VOL-** gombját.

Hang némítása

- A  gomb megnyomásával elnémíthatja a készüléket vagy visszaállíthatja az eredeti beállításokat.

7 Egyéb jellemzők

Ébresztési időzítő beállítása

A készülék használható ébresztőóraként is. Az ébresztés forrásának választhat a **DISC** (lemez), **USB**, **DAB**, vagy **TUNER** (rádió), lehetőségek közül.

Megjegyzés

- Ellenőrizze, hogy megfelelően állította-e be az órát.

- 1 Készenléti üzemmódban tartsa lenyomva három másodpercig az **SLEEP/TIMER** gombot.
- 2 A **◀▶** gomb többszöri lenyomásával válasszon ébresztőforrást (**DISC** (lemez), **USB**, **DAB**, vagy **TUNER** (rádió))
- 3 A jóváhagyáshoz nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot.
↳ Az órát jelző számjegyek villogni kezdenek.
- 4 Ismételje meg a 2-3. lépést az óra, perc és az ébresztési hangerő beállításához.

Megjegyzés

- Ha a felhasználó 90 másodpercen belül nem nyom meg egy gombot sem, a rendszer automatikusan kilép az időzítő módból.

Az ébresztési időzítő be- és kikapcsolása:

- A **SLEEP/TIMER** gomb többszöri megnyomásával megnézheti az ébresztési információkat, valamint be- és kikapcsolhatja az ébresztést.
↳ Ha az időzítő be van kapcsolva, a **[TIMER]** (Időzítő) felirat villog.

- ↳ Ha ki van kapcsolva az időzítő, megjelenik a **[TIMER OFF]** (időzítő kikapcsolva) felirat, a **[TIMER]** (Időzítő) felirat pedig eltűnik.

Tanács

- Ha kiválasztotta a **DISC/USB** forrást, de nem helyezett be lemezt vagy nem csatlakoztatott **USB** készüléket, a rendszer automatikusan rádióra kapcsol.

Elalvási időzítő beállítása

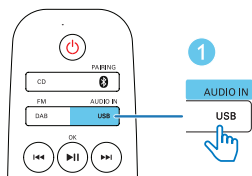
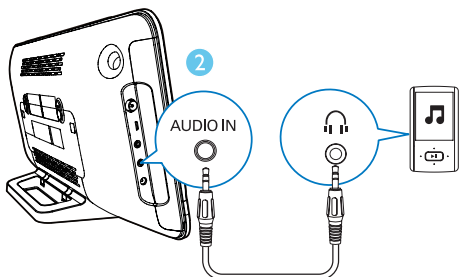
- Az elalvási időzítő beállításához az egység bekapcsolt állapotában a **SLEEP/TIMER** gomb többszöri lenyomásával válasszon ki egy (percekben) meghatározott időtartamot.
 - [SLP 120]** (Alvás funkció 120)
 - [SLP 90]** (Alvás funkció 90)
 - [SLP 60]** (Alvás funkció 60)
 - [SLP 45]** (Alvás funkció 45)
 - [SLP 30]** (Alvás funkció 30)
 - [SLP 15]** (Alvás funkció 15)
 - [SLP OFF]** (Alvás funkció kikapcsolva)
- ↳ Ha az elalvási időzítő aktiválva van, megjelenik a **[SLEEP]** (alvás) üzenet. Ellenkező esetben a **[SLEEP]** (alvás) felirat eltűnik.

Külső eszköz hallgatása

A készüléken audiókábel használatával külső eszköz is hallgatható.

- 1 A **USB/AUDIO IN** gomb többszöri megnyomásával válassza ki az **AUDIO IN** (audiobemenet) forrást.
- 2 Csatlakoztasson egy audiókábelt (nem tartozék) a következőkhöz:
 - az egység **AUDIO IN** csatlakozója (3,5 mm-es);
 - és a külső eszköz fejhallgató-aljzata.

- 3 Zenelejátszás indítása a csatlakoztatott készüléken (lásd a készülék felhasználói kézikönyvét).



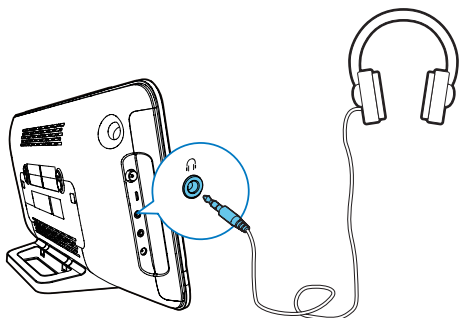
A kijelző fényerejének beállítása.

A **MODE** (Mód) gomb nyomva tartásával lépjen be a fényerő-beállítás módba, majd a **MODE** (Mód) gomb többszöri megnyomásával állítsa be a kijelző fényerejét:

- [DIM 1]
- [DIM 2]
- [DIM OFF]

Fejhallgató használata

- Csatlakoztasson fejhallgatót (nem tartozék) a  csatlakozóhoz.



8 Termékadatok

Megjegyzés

- A termékinformáció előzetes bejelentés nélkül módosítható.

Termékjellemzők

Erősítő

Névleges kimenő teljesítmény	2 x 10 W
Frekvenciaválasz	63 -20KHz, ±3 dB
Teljes harmonikus torzítás	< 1% (1 kHz)
Jel/zajszint arány (A-súlyozott)	> 72 dBA
AUDIO IN (AUDIO BEMENET)	650 mV RMS, 22 kOhm

Lemez

Lézertípus	Félvezető
Lemezátmérő	12 cm
Támogatott lemezek	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Audió DAC	24 bit / 44,1 kHz
Teljes harmonikus torzítás	<1% (1 kHz)
Frekvenciaválasz	63 Hz - 20 kHz, ±3 dB
H/Z arány	> 72 dBA

Bluetooth

Bluetooth verzió	V3.0 + EDR
Bluetooth frekvenciasáv	2,4 GHz ~ 2,48 GHz ISM-sáv
Hatótávolság	10 m (szabad területen)

USB

USB Direct verzió	2.0 Full Speed
-------------------	----------------

Hangolóegység (FM)

Hangolási tartomány	87,5-108 MHz
Lépésköz	50 KHz
Érzékenység	
- Mono, 26 dB H/Z arány	<22 dBf
- Sztereó, 46 dB H/Z arány	< 43 dBf
Keresési szelektivitás	> 28 dBf
Teljes harmonikus torzítás	<3%
Jel-zaj arány	> 55 dBA

DAB

DAB-tartomány	174,928 MHz - 239,200 MHz
---------------	---------------------------

Általános információk

Tápfeszültség	Típus: AS360-120-AD250 Bemenet: 100-240 V~, 50-60 Hz Kimenet: DC 12,0V; 2,5 A
Teljesítményfelvétel	15 W
Eco készenléti üzemmód teljesítményfelvétele	0,5 W
Méretetek	
- Főegység (Sz x Ma x Mé)	465 x 233 x 107 mm
Tömeg	
- Főegység	2,4 kg

Tájékoztató USB-lejátszhatóságról

Kompatibilis USB-eszközök:

- USB flash-memória (USB 2.0 vagy USB 1.1)
- USB flash-lejátszók (USB 2.0 vagy USB 1.1)
- Memóriakártyák (a készülékkel való használathoz egy további kártyaolvasó szükséges)

Támogatott USB formátumok:

- FAT12, FAT16 és FAT32 USB vagy memórafájl-formátum (szektorméret: 512 byte)
- MP3 átviteli sebesség (adatsebesség): 32 - 320 kb/s és változó átviteli sebesség
- Könyvtárak egymásba ágyazottsági szintje: legfeljebb 8
- Albumok / mappák száma: legfeljebb 99
- Zeneszámok / felvételek száma: legfeljebb 999
- ID3 tag címke 2.0-ás és újabb változat
- Unicode UTF8-kódolású fájlnev (maximális hosszúság: 32 byte)

Nem támogatott USB formátumok:

- Üres albumok: az üres albumok olyan albumok, amelyek nem tartalmaznak MP3-/WMA-fájlokat. Ezek nem jelennek meg a készülék kijelzőjén.
- A készülék figyelmen kívül hagyja a nem támogatott formátumú fájlokat. Figyelmen kívül hagyja és nem játssza le például a .doc kiterjesztésű Word dokumentumokat, illetve a .dlf kiterjesztésű MP3-fájlokat.
- WMA-, AAC-, WAV- és PCM-hangfájlok
- DRM-védelemmel ellátott WMA-fájlok (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Veszteség nélkül tömörített formátumú WMA-fájlok
- FLAC, USB-n keresztül

Támogatott MP3-lemezformátumok

- ISO9660, Joliet
- Címhosszúság legfeljebb 128 karakter (a fájlnev hosszúságától függően)
- Maximális albumszám: 99
- Támogatott mintavételi frekvenciák: 32 kHz / 44,1 kHz / 48 kHz
- Támogatott bitsebességek: 32~256 (kbps), változtatható bitsebességek

RDS-programtípusok

NO TYPE	Nem RDS-típusú műsorok
NEWS	Hírszolgáltatás
AFFAIRS	Politika és aktuális témák
INFO	Speciális tájékoztató műsorok
SPORT	Sport
EDUCATE	Oktatás és továbbképzés
DRAMA	Rádiójátékok és irodalom
CULTURE	Kultúra, vallás és társadalom
SCIENCE	Tudomány
VARIED	Szórakoztató műsorok
POP M	Popzene
ROCK M	Rockzene
MOR M	Könnýzene
LIGHT M	Klasszikus könnyűzene
CLASSICS	Klasszikus zene
OTHER M	Speciális zenei műsorok
WEATHER	Időjárás
FINANCE	Pénzügyek
CHILDREN	Gyermekműsorok
SOCIAL	Társadalmi ügyek
RELIGION	Vallás
PHONE IN	Betelefonálós műsorok
TRAVEL	Utazás
LEISURE	Szabadidő
JAZZ	Dzsesszene
COUNTRY	Country zene
NATION M	Nemzeti zenék

OLDIES	Nosztalgia
FOLK M	Népzene
DOCUMENT	Dokumentumműsor
TES	Ébresztési teszt
ALARM	Ébresztés

9 Hibakeresés



Figyelem

- A készülék borítását megbontani tilos.

Ne próbálja önállóan javítani a készüléket, mert ezzel a garancia érvényét veszíti.

Ha a készülék használata során problémákba ütközik, nézze át az alábbi pontokat, mielőtt szakemberhez fordulna. Ha a probléma továbbra is fennáll, látogasson el a Philips weboldalára (www.philips.com/support) Amikor felveszi a kapcsolatot a Philips képviselővel, tartózkodjon a készülék közelében, és készítse elő a készülék típus- és sorozatszámát.

Nincs áram

- Ellenőrizze, hogy a készülék hálózati adaptere megfelelően csatlakozik-e.
- Ellenőrizze, hogy van-e feszültség a csatlakozóaljzatban.
- Energiatakarékosági okokból a rendszer automatikusan kikapcsol, ha 15 perccel az adott műsorszám végét követően semmilyen vezérlőelemet nem használtak.

Nincs hang, vagy torz a hang

- Állítsa be a hangerőszintet.
- Ellenőrizze, hogy a hangszórók megfelelően csatlakoznak-e.
- Ellenőrizze, hogy árnyékolva vannak-e a hangsugárzó lecsupaszított vezetékai.

Az egység nem reagál

- Húzza ki, majd csatlakoztassa újra a hálózati csatlakozódugót, majd kapcsolja be ismét a rendszert.

Nem működik a távvezérlő

- Mielőtt megnyomna bármilyen funkcióbillentyűt, a távvezérlővel válassza ki a helyes forrást, ne a főegységgel.
- Csökkentse a távirányító és az egység közötti távolságot.
- Helyezze be az elemet; ügyeljen a helyes polarításra (+/- jelzések).

- Cserélje ki az elemet.
- Irányítsa a távvezérlőt közvetlenül az egység érzékelőjére (a készülék előlapján található).

A készülék nem észlel lemezt

- Helyezzen be egy lemezt.
- Ellenőrizze, hogy a behelyezett lemez nyomtatott oldalával felfelé néz-e.
- Várjon, míg a lenszéről elpárolog a kicsapódott nedvesség.
- Cserélje ki vagy tisztítsa meg a lemezt.
- Használjon véglegesített CD-lemezt vagy megfelelő formátumú lemezt.

Az USB-eszközön található egyes fájlok nem játszhatók le

- Az USB-eszközön található mappák vagy fájlok száma meghaladja az előírt értéket. Ez nem utal meghibásodásra.
- A fájlok formátuma nem támogatott.

Az USB-eszköz nem támogatott

- Az USB-eszköz nem kompatibilis a készülékkel. Próbálkozzon másik eszközzel.

Rossz minőségű rádióvétel

- Növelje a távolságot az egység és a TV vagy más sugárzó források között.
- Csatlakoztassa és teljesen húzza ki a mellékelt antennát.

A zenelejátszás még sikeres Bluetooth-kapcsolat esetén sem áll rendelkezésre az egységen.

- Az eszközzel az egységen keresztül vezeték nélkül nem lehet lejátszani zenét.

Bluetooth-kompatibilis eszközkhöz való csatlakozást követően a hang rossz minőségű.

- Gyenge a Bluetooth-vétel. Tegye az eszközt közelebb az egységhez vagy távolítsa el minden akadályt a kettő közül.

A Bluetooth nem csatlakoztatható az egységgel.

- Az eszköz nem támogatja az egységhez szükséges profilokat.

- A készülék Bluetooth funkciója nincsen engedélyezve. A funkció engedélyezésének a módját nézze meg az eszköz használati útmutatójában.
- Az egység nincs párosítási üzemmódban.
- Az egység már másik Bluetooth-kompatibilis eszközhöz csatlakozik. Csatlakoztassa le a másik eszközt, majd próbálja újra.

A párosított mobileszköz szünet nélkül csatlakozik és lecsatlakozik.

- Gyenge a Bluetooth-vétel. Tegye az eszközt közelebb az egységhez vagy távolítson el minden akadályt a kettő közül.
- Egyes mobiltelefonok a hívás indításakor és befejezésekor folyamatosan csatlakozhatnak és lecsatlakozhatnak. Ez nem jelenti a rendszer meghibásodását.
- Egyes készülékek esetén a Bluetooth-kapcsolat energiatakarékossági okok miatt automatikusan megszakadhat. Ez nem jelenti a rendszer meghibásodását.

Az időzítő nem működik

- Állítsa be helyesen az órát.
- Kapcsolja be az időzítőt.

Kitörlődött az óra vagy az időzítő beállítása

- Megszakadt a tápellátás vagy ki lett húzva a hálózati kábel. Állítsa alaphelyzetbe az órát vagy az időzítőt.

10 Megjegyzés

A Gibson Innovations által kifejezetten jóvá nem hagyott változtatások és átalakítások a készüléken semmissé tehetik a felhasználó jogait e termék működtetésére vonatkozóan.

C € 0890

Megfelelőségi nyilatkozat

A Gibson Innovations kijelenti, hogy ez a termék megfelel az 1999/5/EK irányelv lényeges előírásainak és kiegészítéseinek. A Megfelelőségi nyilatkozat a www.philips.com/support címen olvasható.

A régi készülékek és akkumulátorok kiselejtezése



Ez a termék kiváló minőségű anyagok és alkatrészek felhasználásával készült, amelyek újrahasznosíthatók és újra felhasználhatók.



Ha ez a szimbólum szerepel a terméken, az azt jelenti, hogy a termék megfelel a 2012/19/EU európai irányelv követelményeinek.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék akkumulátorai megfelelnek a 2013/56/EU európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje ezeket háztartási hulladékként. Tájékozódjon az elektromos és elektronikus termékek és akkumulátorok szelektív

hulladékként történő gyűjtésének helyi feltételeiről. Kövesse a helyi szabályokat, és ne dobja az elhasznált terméket és akkumulátort a háztartási hulladékgyűjtőbe. Az elhasznált termék és akkumulátor megfelelő hulladékkezelése segítséget nyújt a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következmények megelőzésében.

Az egyszer használatos akkumulátorok eltávolítása

Az egyszer használatos akkumulátorok eltávolításához lásd az elemek behelyezése c. részt.

Környezetvédelemmel kapcsolatos tudnivalók

A termék csomagolása nem tartalmaz felesleges csomagolóanyagot. Igyekeztünk úgy kialakítani a csomagolást, hogy könnyen szétválasztható legyen a következő három anyagra: karton (doboz), polisztirol (védőelem) és polietilén (zacskó, védő habfólia).

A rendszerben található anyagokat erre specializálódott vállalat képes újrafeldolgozni és újrahasznosítani. Kérjük, tartsa szem előtt a csomagolóanyagok, kimerült akkumulátorok és régi készülékek leselejtezésére vonatkozó helyi előírásokat.



**Be responsible
Respect copyrights**

A termék olyan szerzői jogi védelmi technológiát alkalmaz, amely a Rovi Corporation által az Egyesült Államokban érvényes szabadalmak és egyéb szellemi tulajdonjogok védelme alatt áll. A termék másolása és szétszerelése tilos.

Bluetooth

A Bluetooth® jelzés és az emblémák a Bluetooth SIG Inc. bejegyzett védjegyei. A Gibson Innovations Limited engedéllyel használja ezeket jelzéseket. Minden egyéb védjegy és kereskedelmi név az illető jogtulajdonost illeti.

A készüléken a következő címke található:



Megjegyzés

- A típustábla a készülék hátoldalán található.



2017 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

BTB2470_10_UM_V4.0

